

滿洲事件

聯盟理事會に登場

(一面より)
其際に支那は武力に訴えても其解決を圖る決心であると最後の決意をほのめかす所があつたが一方聯盟側で日本が去月末の聲明通り其軍隊の支那領土外即時撤兵を実行すれば事件は容易に解決するであらうが若し日本の要求通り支那軍隊が在留日本人の生命財産の保障出来ず從つてゐる撤兵の機会を失ふれば事件は紛糾を加えるのみであると見てゐる

米政府は

暫らく傍観

モラトリアム

六十年十月十五日

當局依然難局に立つ

政府はミルレースの懲落により此上正貨の海外流出して爲替市場の益々混亂せんことを防ぐ爲外債の償還金並に利子の支拂停止を考へ遂に爲替市場を伯銀に獨占せしめ而後輸出爲替の賣買に大制限を加えやうとして見たが取引は中絶の形となつて決済不可能に陥り全く万策盡きて茲に去月十八日の法定引渡しを令第二〇四九五號を以て來る十二月三十一日迄に外貨によって銀行にさるべき総外債並に借入金の支拂は可能に陥り全く万策盡きて茲に去月十八日の法定引渡しを令第

秋波を送る

聯邦政府の
態度軟化か

策對珈琲 毎日五万俵

三千俵を買上

平均相場は產地で相異

儲かるか

(上)

伯銀爲替課長

新任

伯銀爲替課長

任

植民者は

何處へ行く?

此の稿はS.P.S.漫談會で古闘
徳強君が話した事の荒筋である

【一】

不景氣はいつ恢復するか。誰でも知りたい課題ではあるが、皆

目見當がつかない。

世界のあらゆる經濟學者や財政

家連中の觸味を握つても、この諺言はまるで當にならない。

事程左様に疾は膏肓に入つてゐる

先年アメリカではフーバーが

は出鱈目が多いと人の噂を耳に

するけれども、よもや地主の部

分、少くとも同じ土地に數年居

る連中の部分には間違は少なか

らうと云ふ信頼を置いて始めた

のである。數字を上げて見てこの

話しても興味が無からうから

云ひ出した事があつたが、丸づき

からあとから尻が出て丸づき

り嘘になつて仕舞つた。

此の點を不眞面目に云つたのが

伊太利のムッソリニで、昨

年の十一月一日に「最近のアメリ

カの恐慌によつて、不景氣の

絶頂が來たばかりで、どれかの

恐慌は終るか好轉するかの

二つの道を辿るだらう。しかし

世界の經濟は、人間とともに亡ること

みで體的に榮榮にうつつてゆ

しかし現在のひどい状態から

此の點を不眞面目に云つたのが

伊太利のムッソリニで、昨

年の十一月一日に「最近のアメリ

カの恐慌によつて、不景氣の

絶頂が來たばかりで、どれかの

恐慌は終るか好轉するかの

二つの道を辿るだらう。しかし

世界の經濟は、人間とともに亡ること

みで體的に榮榮にうつつてゆ

しかし現在のひどい状態から

此の點を不眞面目に云つたのが

伊太利のムッソリニで、昨

年の十一月一日に「最近のアメリ

カの恐慌によつて、不景氣の

絶頂が來たばかりで、どれかの

恐慌は終るか好轉するかの

二つの道を辿るだらう。しかし

世界の經濟は、人間とともに亡ること

みで體的に榮榮にうつつてゆ

しかし現在のひどい状態から

此の點を不眞面目に云つたのが

伊太利のムッソリニで、昨

年の十一月一日に「最近のアメリ

カの恐慌によつて、不景氣の

絶頂が來たばかりで、どれかの

恐慌は終るか好轉するかの

二つの道を辿るだらう。しかし

世界の經濟は、人間とともに亡ること

みで體的に榮榮にうつつてゆ

しかし現在のひどい状態から

此の點を不眞面目に云つたのが

伊太利のムッソリニで、昨

年の十一月一日に「最近のアメリ

カの恐慌によつて、不景氣の

絶頂が來たばかりで、どれかの

恐慌は終るか好轉するかの

二つの道を辿るだらう。しかし

世界の經濟は、人間とともに亡ること

みで體的に榮榮にうつつてゆ

しかし現在のひどい状態から

此の點を不眞面目に云つたのが

伊太利のムッソリニで、昨

年の十一月一日に「最近のアメリ

カの恐慌によつて、不景氣の

絶頂が來たばかりで、どれかの

恐慌は終るか好轉するかの

二つの道を辿るだらう。しかし

世界の經濟は、人間とともに亡ること

みで體的に榮榮にうつつてゆ

しかし現在のひどい状態から

此の點を不眞面目に云つたのが

伊太利のムッソリニで、昨

年の十一月一日に「最近のアメリ

カの恐慌によつて、不景氣の

絶頂が來たばかりで、どれかの

恐慌は終るか好轉するかの

二つの道を辿るだらう。しかし

世界の經濟は、人間とともに亡ること

みで體的に榮榮にうつつてゆ

しかし現在のひどい状態から

此の點を不眞面目に云つたのが

伊太利のムッソリニで、昨

年の十一月一日に「最近のアメリ

カの恐慌によつて、不景氣の

絶頂が來たばかりで、どれかの

恐慌は終るか好轉するかの

二つの道を辿るだらう。しかし

世界の經濟は、人間とともに亡ること

みで體的に榮榮にうつつてゆ

しかし現在のひどい状態から

此の點を不眞面目に云つたのが

伊太利のムッソリニで、昨

年の十一月一日に「最近のアメリ

カの恐慌によつて、不景氣の

絶頂が來たばかりで、どれかの

恐慌は終るか好轉するかの

二つの道を辿るだらう。しかし

世界の經濟は、人間とともに亡ること

みで體的に榮榮にうつつてゆ

しかし現在のひどい状態から

此の點を不眞面目に云つたのが

伊太利のムッソリニで、昨

年の十一月一日に「最近のアメリ

カの恐慌によつて、不景氣の

絶頂が來たばかりで、どれかの

恐慌は終るか好轉するかの

二つの道を辿るだらう。しかし

世界の經濟は、人間とともに亡ること

みで體的に榮榮にうつつてゆ

しかし現在のひどい状態から

此の點を不眞面目に云つたのが

伊太利のムッソリニで、昨

年の十一月一日に「最近のアメリ

カの恐慌によつて、不景氣の

絶頂が來たばかりで、どれかの

恐慌は終るか好轉するかの

二つの道を辿るだらう。しかし

世界の經濟は、人間とともに亡ること

みで體的に榮榮にうつつてゆ

しかし現在のひどい状態から

此の點を不眞面目に云つたのが

伊太利のムッソリニで、昨

年の十一月一日に「最近のアメリ

カの恐慌によつて、不景氣の

絶頂が來たばかりで、どれかの

恐慌は終るか好轉するかの

二つの道を辿るだらう。しかし

世界の經濟は、人間とともに亡ること

みで體的に榮榮にうつつてゆ

しかし現在のひどい状態から

此の點を不眞面目に云つたのが

伊太利のムッソリニで、昨

年の十一月一日に「最近のアメリ

カの恐慌によつて、不景氣の

絶頂が來たばかりで、どれかの

恐慌は終るか好轉するかの

二つの道を辿るだらう。しかし

世界の經濟は、人間とともに亡ること

みで體的に榮榮にうつつてゆ

しかし現在のひどい状態から

此の點を不眞面目に云つたのが

伊太利のムッソリニで、昨

年の十一月一日に「最近のアメリ

カの恐慌によつて、不景氣の

絶頂が來たばかりで、どれかの

恐慌は終るか好轉するかの

二つの道を辿るだらう。しかし

世界の經濟は、人間とともに亡ること

みで體的に榮榮にうつつてゆ

しかし現在のひどい状態から

此の點を不眞面目に云つたのが

伊太利のムッソリニで、昨

年の十一月一日に「最近のアメリ

カの恐慌によつて、不景氣の

絶頂が來たばかりで、どれかの

恐慌は終るか好轉するかの

二つの道を辿るだらう。しかし

世界の經濟は、人間とともに亡ること

NIPPAK SHIMBUN

Jornal Japonez de maior circulação no Brasil

Ano XVII

São Paulo — Quinta-feira, 15 de Outubro de 1931

Num. 750

NIPPAK SHIMBUN

Director-Proprietário:
SACK MIURA
Redactor da pagina brasileira José Solé
Redacção, Administração e Oficinas
Rua da Liberdade, 146
Caixa Postal, 375
Telephone, 2-3926
Endereço Telegráfico "NIPPAK"
SÃO PAULO - BRASIL

ASSINATURAS
Para o Brasil:
Por anno 30\$000
Por semestre 16\$000
Número avulso 3\$00
Para o Exterior:
Por anno 60\$000

ANNUNCIOS
Temos à disposição dos interessados
uma tabela completa de preços para an-
nuncios nessa folha. Telephone 2-3926

Monumento á

"Christo Redemptor"

Em todos os paizes erguem-se monumentos para presigiar o grande valor de alguém, para commemorar uma data ou um facto que deve passar á historia. Monumentos gigantes erguem-se por todo o mundo. Em Paris a "Torre Eiffel", em Washington o obelisco, no Egypcio as pyramides, em Viena a Torre de Santo Estevão, em Roma, a Cupula de S. Pedro, em Anfueria a Cathedral, em Bordeaux a Torre de São Miguel, em Kyolo o Deus Buddha e finalmente agora, para gloria dos brasileiros, no Rio o "Christo Redemptor", inaugurado segunda-feira ultima.

Imagen do salvador do mundo. Todá de bronze, medindo dos pés á cabeça 38 metros. Situada no cimo do Corcovado numa altitude de 700 metros, cobrindo, com o olor do seu olhar de bronze tolo o Rio de Janeiro. Ideia de Rydo. Obra do escultor Paulo Andowski e engenheiro Heitor da Silva Costa.

Os organizadores desse monumento não quizeram fazer sómén-uma obra de arte. Quizeram les, levantando essa maravilha, brar ao povo de todas as na- es que, como Christo recebia crianças de braços abertos, nem os recebem nessa terra m o seu amplexo fraternal. Para que victimas da maldade humana, ou da ruim estrella, levarem os olhos para blasphemiar, contrem, lá no alto, o seu so- de benevolencia voltem a fráz seus maus pensamentos e se ignem como Elle se resignou. Para os que praticarem umaão má se envergonhem cada que olhem para cima e depa- com o seu olhar immovel a emplar-los. E, assim, a par de maravilha de arte, será um liso guardião que do alto do pedestal véla pelos que labu- para o progresso deste Bra- randioso.

E'los

I. S. TAKAOKA

MEDICO - OPERADOR

ns. Furtado, 45
2-4075 S. PAULO

ergh e esposa voltam

á Yokohama

Colonel Charles Lindbergh e sua partiram de Shanghai Yokohama, em viagem de reios Estados Unidos, devem ar naquelle porto japon- sabbado proximo, com des- Seattle.

Noticias e telegrammas do Japão

(Serviço especial do NIPPAK SHIMBUN e dos Jornaes)

O conflicto Sino-Japonez

Continua cada vez mais grave e sem solu- ção o incidente com a China

Varias noticias

O caso do conflicto entre a China e o Japão está chegando a sua phase mais aguda com os atropelos cometidos ultimamente contra subditos japonezes residentes em varias localidades chinezas e mesmo em Shangai:

São de character serio ás accusações formuladas pelo governo japonês ao chinez em uma nota enviada a S. D. N. em que a responsabilidade dos acontecimentos de que é teatro a Mandchuria cabem exclusivamente á China pela grande anarchia que reina em todo o territorio.

A julgar pelas noticias recebidas e publicadas pela imprensa do paiz não é mais do que o principio de uma verdadeira guerra o que se está passando entre as duas potencias do Oriente.

Em todo o caso, como não somos pessimistas, esperamos que com a interferencia pacifica das EE. UU. e das Sociedades das Nações o caso será regulado satisfactoriamente.

A Camara de Commercio de Osaka protesta contra o "boycott" dos artigos japonezes

OSAKA, 9 — A Federação Económica para o estudo das questões chinezas recentemente organisa- da sob os auspicios da Camara de Commercio de Osaka e que compreende numerosas sociedades commerciaes e industriaes do Japão, dirigiu ao secretario geral da Sociedade das Nações longo protesto contra o movimento anti-japonezes na China chamando a atenção para os excessos do "boycott" praticados contra os productos japonezes e para outras manifestações de animosidades crescentes contra este paiz. O protesto assinala a criação de grande numero de sociedades anti-japonezes em varias cidades da China e informa que ha alli uma brigada de inspectores, constituída por estudantes irresponsaveis e que se entrega aos confisco das mercadorias do Japão e maltrata os comerciantes que as expõem á venda. Allega mais a Federação de Osaka que os agricultores coreanos, proprietarios na Mandchuria, estão sendo opprimidos pelas autoridades chinezas.

Os Estados Unidos vão intervir no conflicto

Noticias confirmadas, que chegam aos circulos mais elevados da Sociedade das Nações, anunciam que o governo dos Estados Unidos está disposto a tomar uma atitude decisiva a respeito do conflicto entre a China e o Japão.

O Japão protegerá os subditos chinezes residentes em seu território

TOKIO — As autoridades tomaram as necessarias precauções para proteger os subditos chinezes residentes nesta capital, ao mesmo tempo que dirigiram um appello aos comerciantes daquella nacionalidade, pedindo-lhes que continuassem a negociar e promettendo lhes que os seus baveres estariam absolutamente a salvo de qualquer depredação. No paiz ainda não se verificou nenhum incidente entre japonezes e chinezes.

curso ás armas, contrario a todo o sentimento de justiça e amizade; 8) — A China assumiria uma responsabilidade das mais graves se deixasse de tomar medidas promptas e efficazes para pôr termo ao referido movimento anti-japonez, quaes sejam a comunicação de penalidades contra organizações de natureza privada, que pretendem usurpar o poder do governo nacional;

9) — Convém notar que os representantes acreditados da China junto a Sociedade das Nações, como os do Japão, asseguraram que os respectivos governo poriam em execução todas as medidas susceptiveis de impedir a agravação da situação da Mandchuria ao passo que as sociedades anti-japonezes continuam a pôr em perigo a vida, os bens, a liberdade dos subditos e do commercio japonês, em varias regiões da China.

10) — O governo japonês já teve oportunidade de demonstrar que o caso da Mandchuria não é mais do que o resultado de um sentimento inveterado da China contra o Japão, que tomou nos ultimos tempos forma accentuadamente provocadora, como desafio lançado ás tropas japonezes, que se viram obrigadas a recorrer ao seu direito de legitima defesa. Não ha pois dúvida que só ao governo chinez cabe a responsabilidade da situação actual;

11) — O governo japonês, reiteradas vezes, solicitou do governo chinez que tomasse as medidas adequadas para se oppôr á actividade anti-japoneza, que continua a manifestar-se systematicamente em diferentes localidades da China;

12) — De conformidade com o desejo de manter relações cordiais entre os dois paizes, o governo japonês tem dado prova da maior paciencia, na esperança de que venha a melhorar a situação reinante entre os dois Estados, embora a agitação anti-japoneza assuma presentemente na China proporções alarmantes;

13) — O governo do Japão está informado de que as sociedades e organizações anti-japonezes de Changai e outras cidades chinezas decidiram "boycott" o transporte de todas as mercadorias de origem niponica, bem como ordenar a rescisão de todos os contratos em vigor com partes japonezas, no sentido de assim provocar a ruptura das relações economicas entre a China e o Japão;

14) — Todos os meios de intimidação são actualmente praticados contra aquelles que não se submettam ás injunções das referidas sociedades e, não contentes com os medios de violencia, certas organizações chegam a ameaçar de pena capital, aos que lhes desobedecem as ordens;

15) — Ha, ademais, em toda a China uma persistente attitudé anti-japoneza, que se traduz na desapropriação e sequestro dos bens dos subditos japonezes, que, ameaçados nas suas vidas e bens, são frequentemente forçados a evacuar em parte ou totalmente varias localidades;

16) — Deve notar-se que toda a actividade anti-japoneza na China é conduzida com instrumento politico debaixo das directrices do Partido Nocialista, cujo funcionamento, tendo em vista a organização particular da China, é inseparável do proprio governo chinez. Semelhante agitação deve ser considerada como manifestamente diferente daquella que se poderia produzir espontaneamente no seio da população e que constitui portanto prova flagrante do movimento anti-japonez actual, que vae de encontro tanto á letra como ao espirito dos tratados e accordos dos assignados entre os dois paizes e reveste, ademais, uma forma hostil de re-

NOTAS AGRICOLAS

O feijão Soja

Conferencia realizada na Sociedade Rural Brasileira

Com enorme assistencia realizou-se a 1 de Agosto p. p. na Sociedade Rural Brasileira, a conferencia do dr. Egoshi, tecnico do Departamento Agricola do Consulado do Japão, sob o tema: «O Feijão Soja».

Começamos a publicar hoje, na integra, o trabalho explendido apresentado áquella reuniao pelo dr. Egoshi, que é digno de todos os louvores. Além de conhecer-se á grande utilidade da Soja, vê-se o grande esforço do autor na propaganda de uma industria que sejá de grande e real valor para o paiz.

Eis os termos da conferencia:

“Ao convite que me foi dirigido pela digna Directoria da Sociedade Rural Brasileira, para discorrer sobre assumptos agrícolas, não podia, por principio algum, recusar. O assentimento a tão honrosa distinção explica-se pelo desejo que sempre nutri de colaborar para o desenvolvimento de tudo quanto possa interessar á lavoura desse grande Estado, e fazendo, pois, perante esta notável assemblea, que, por certo, revelará a insuficiencia da minha pronuncia, oriunda da enorme diferença dos nossos idiomas.

Senhores. Acclamada por toda a classe agrícola, a polycultura vem sendo reconhecida no Brasil, como a unica capaz de resolver a situação de incerteza em que se collocam os destinos da importantsíssima classe. Industrializar a lavoura já não é mais o luxo dos agronomos traçado sobre papel. Tudo, agora, tende a procurar convocar a sua lavoura ou plantas succedaneas. Entre este novo phenomeno, aparecem a sericicultura, e oleificação das sementes oleaginosas e outros. No futuro, talvez, vejamos um outro phenomeno: a substituição dos oleos vegetais pelos animaes.

Nós, japonezes, que com os braços trouxemos tambem, para auxiliar a lavoura desse magnifico e hospitalero paiz, ideias e algumas experiencias, desejarmos que aqui fosse adoptado o cultivo de algumas plantas pouco conhecidas, entre as quaes a da soja, que poderá um dia, em pequenas ou grandes proporções, contribuir para o augmento da riqueza brasileira. Já introduzimos a sericicultura e o arroz, ambos, hoje, em franca prosperidade, e pretendemos prossigar no estudo sobre as plantas oleaginosas como a soja, gergolina e outras, no sentido de tornal-as uma das fontes de riqueza nacional.

Eis aqui o motivo que me levou a vir á vossa presença, solicitar de vós alguns minutos de vossa benevolencia atenção, sobre a possibilidade da cultura e industrialização de soja.

Senhores. A producção mundial de soja atinge, hoje, a quantia de oito milhões de toneladas, na importancia invejável de 350 milhões de dólares, sendo 67 por cento desta cifra, pertencentes ao Japão e á China. Assim, pouco faltando para ultrapassar os 400 milhões de dólares da produção da seda japoneza, já rivaliza, quasi com os 350 milhões da produção da borracha malaiana, com tendencias para alcançar a do café brasileiro..

A soja foi, desde remotos tempos, uma das principaes plantas de lavoura nos paizes orientaes, sendo seus produtos, que são de grande variedade, alimento de primeira necessidade desses povos. Recentemente, porém, esta leguminosa saiu desse limite de consumo, para ser materia prima para oleoficação, de que resultam, não somente oleos proprios para mesa, fabrico de sabão e tintas, como tambem tortas, empregadas hoje com muita vantagem nas artes culinarias, na alimentação dos animaes domesticos, na adubação do solo e nas outras industrias. O capital empregado nestas é hoje superior a 75 milhões de dólares, cifra esta com tendencia para ser dobrada ou redobrada num futuro muito proximo.

No Brasil, ainda é recente a introducção da soja, sendo, entretanto, favoravel o resultado das primeiras experiencias de sua cultura, facto que despertou geraes interesses.

Merce nossa especial atenção, a descoberta feita recentemente pelo Instituto Central da South Manchrian Railway, do processo de extracção chimica de oleos de soja, com aproveitamento de tortas que, moidas, dão excelente farinha, muito rica de proteína e de cor alva, propria para panificação e fabrico de doces, o como succedanea da farinha de trigo ou misturada a esta.

No momento actual, meus senhores, em que a nacionalização do abastecimento de products alimenticos e das industrias é clamada com insistencia, em todas as nações, inclusive o Brasil, creio que o assumpto sobre o que tenho a honra de dissertar não deixará de contribuir de qualquer forma para a consecução dessa tentativa nacional.

Senhores. A scienzia deu á soja o nome de *Clycine hispida* Maximoviz. Da soja, os japonezes fabricam o "shoyu", um molho tinto e salgado, e indispensavel na cosinha japoneza, pois, basta dizer que 5 milhões de sacas de soja são gastas annualmente para este fim. Assim, talvez soja em portuguez, soy bean em ingles, soja gohne em aleman, soia ou soja em francese e soia em italiano, tivesse origem no "shoyu" em japonez. A soja em japonez é "daidz" e os chinezes denominam-na "tatô".

(Continua)

A travessia do Pacifico

Como foi realizada essa adi-

ravel façanha

São já conhecidas, através de noticias recebidas de Wenatchee, no Estado de Washington, as principaes e emocionantes peripécias de que revestiu a travessia Japão-Estados Unidos, ali completada pelos aviadores Pangborn e Herndon, os primeiros atravesadores do Oceano Pacifico.

As 4.600 milhas do percurso foram cobertas em 41 horas e 13 minutos, tendo se dado a aterrissagem ás 7 horas e 14 minutos da manhã de segundo-feira.

O nevoeiro e a falta de combustivel impediram os aviadores de levarem mais longe seu voo, para estabelecer um novo record de distancia.

A aterrissagem em Wenatchee foi dos feitos mais sensacionaes da aviação de todos os tempos. Com effeito, ao atravessarem o Pacifico, tiveram elles necessidade de lançar ao mar, dos ares, o trem de aterrissagem, afim de aliviar o apparelho, já muito sacrificado pelo peso da neve que se acumulára nas azas. Assim, a aterrissagem foi feita sobre a propria fuzelagem do avião, tendo elle capotado, com a helice no sólo e os lemes posteriores er-guidos para o ar. A elice ficou avariada, bem como Herndon, que ficou ferido sem gravidade.

O ministro Shidehara felicita o sr. Stinson

TOKIO, 6 — O ministro do Ex-

terior, sr. Shidehara, telegraphou ao sr. Stinson, secretario de Estado do governo norte-americano, felicitando-o pelo exito da travessia do Pacifico levada a effeito hontem pelos aviadores note-americanos Pangborn e Herndon. O telegramma do ministro japonês terminava com a seguinte phrase: "pelo maravilhoso voo, aceite, sr. ministro, as minhas congratulações. A intrepidez de Pangborn e Herndon e mais a sua tenacidade fizeram-nos commeter um feito que marcará época na historia da aviação".

A entrega do premio oferecido pelo "Assahi"

NEW YORK, 6 — O representante do orgão japonez "Assahi" em New York, entregou aos aviadores Pangborn e Herndon, por occasião de sua recente descida em Wenatchee (o cheque de 5.000 esterlinas, premio reservado pelo citado jornal aos primeiros aviadores que effectuassem o voo directo entre o Japão e os Estados Unidos).

Os dous pilotos acabam de anunciar a sua decisao de proseguir no raid até Dallas afim de levantar o premio de 25.000 dólares offerecido ao avião que efectuar com uma só escala a ligação entre o Japão e aquella cida-de do Texas.